



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CONTACTO CON ALIMENTOS

El fabricante, establecido en la Unión Europea:

TOMAS BODERO, S.A.
P.I.LOS PEDERNALES
C/PIEDRA DE SILEX, SN
09195 VILLAGONZALO PEDERNALES
BURGOS
TEL:34-947474226

Declara que el EPI nuevo que se describe a continuación:

- *Guante de protección: 5548HD: tejido meta-aramida, forro algodón.*

Es conforme a las disposiciones del Reglamento CE 1935/2004 relativos a materiales y artículos destinados a entrar en contacto con alimentos y al Reglamento CE 2023/2006 sobre buenas prácticas de fabricación de materiales y objetos destinados a entrar en contacto con alimentos. Y es idéntico al EPI objeto del informe nº 2016TM0027

*Expedido por AITEX
Plaza Emilio Sala, 1
03801 Alcoy
Alicante*

Normas: UNE-EN 1186-9: 2002 y Reglamento 10/2011 de la comisión del 14 de Enero del 2011.

Concepto: Este ensayo tiene por objeto la determinación de la migración global en simuladores de alimentos de base acuosa de materiales plásticos destinados a entrar en contacto con productos alimenticios, por inmersión total de las muestras a temperaturas y tiempos seleccionados.

Condiciones de ensayo:

Simulantes:

- Simulante D1: Etanol al 50%
- Simulante E: Tenax
- Simulante B: Ácido acético al 3%

Condiciones de ensayo:

- 2 horas a 40°C
- Contacto con el simulante por inmersión

ENsayo TEST	NORMA STANDARD	RESULTADO RESULT (mg/dm²)
MIGRACIÓN GLOBAL EN ACIDO ACETICO 3% (Simulante B) <i>GLOBAL MIGRATION IN ACETIC ACID 3 % (Simulant B)</i>	UNE-EN 1186:9-2002	1,3 ± 0,3
MIGRACIÓN GLOBAL EN ETANOL 50% (Simulante D1) <i>GLOBAL MIGRATION IN ETHANOL 50 % (Simulant D1)</i>	UNE-EN 1186:9-2002	< 1
MIGRACIÓN GLOBAL EN TENAX (Simulante E)* <i>GLOBAL MIGRATION IN TENAX (Simulant E)*</i>	Método propio / <i>In house method</i>	< 2

Los valores obtenidos de migración global con los simulantes D1, B y E son inferiores al límite máximo de migración establecido en 10 mg/dm², según el REGLAMENTO (UE) Nº 10/2011 DE LA COMISIÓN de 14 de Enero de 2011 sobre materiales y objetos plásticos destinados a entrar en contacto con alimentos. El material cumple correctamente con el Reglamento, respecto a la migración global de los componentes con los simulantes D1, B y E con lo que podemos decir que el guante es apto para entrar en contacto con alimentos acuosos, ácidos, alcohólicos, lácteos y secos.

Hecho en Burgos, el 3 de Marzo del 2016.





FOOD CONTACT DECLARATION OF COMFORMITY

The manufacturer, established in the European Community:

*TOMAS BODERO, S.A.
P.I.LOS PEDERNALES
C/PIEDRA DE SILEX, SN
09195 VILLAGONZALO PEDERNALES
BURGOS
TEL:34-947474226*

Declares that the new personal protective equipment described hereafter:

- Protection glove: 5548HD: meta-aramid fibre, cotton lining.*

Is in conformity with the provisions of Regulation EC 1935/2004: materials and articles intended to come into contact with food and Regulation EC 2023/2006 on good manufacturing practice for materials and articles intended to come into contact with food. It is identical to the PPE, which is the subject of the test number 2016TM0027

*Issued by AITEX
Plaza Emilio Sala, 1
03801 Alcoy
Alicante*

Standards: UNE-EN 1186-9: 2002 and Regulation 10/2011 of the commission on January 14th. 2011.

Concept: this test is intended to determinate the overall migration and specific migration in food water-based simulants of plastic materials intended to come into contact with food, by total immersion of the samples at selected temperatures and times.

Testing conditions:

Simulants:

- Simulant D1: Ethanol 50%
- Simulant B: Acetid Acid 3%
- Simulant E: Tenax

Testing conditions:

- 2 hours at 40°C
- Simulant contact by total immersion

ENSAYO TEST	NORMA STANDARD	RESULTADO RESULT (mg/dm²)
MIGRACIÓN GLOBAL EN ACIDO ACETICO 3% (Simulante B) <i>GLOBAL MIGRATION IN ACETIC ACID 3 % (Simulant B)</i>	UNE-EN 1186:9- 2002	1,3 ± 0,3
MIGRACIÓN GLOBAL EN ETANOL 50% (Simulante D1) <i>GLOBAL MIGRATION IN ETHANOL 50 % (Simulant D1)</i>	UNE-EN 1186:9- 2002	< 1
MIGRACIÓN GLOBAL EN TENAX (Simulante E)* <i>GLOBAL MIGRATION IN TENAX (Simulant E)*</i>	Método propio / <i>In house method</i>	< 2

The overall migration values obtained with the simulants D1, B and E are lower than the maximum limit of migration established in 10 mg/dm², according to REGULATION (EU) N° 10/2011 of the commission on January 14th. 2011 regarding materials and plastic objects intended to come into contact with food.

The material complies correctly with the Regulation, regarding the overall migration of the components and the simulants D1, B and E so we can determine that they may stand in direct contact with aqueous, acids, alcoholics, dairy and dry foods.

Made in Burgos, March 3th. 2016.





DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CONTACTO COM ALIMENTOS

O fabricante, establecido na União Europeia:

TOMAS BODERO, S.A.
P.I.LOS PEDERNALES
C/PIEDRA DE SILEX, SN
09195 VILLAGONZALO PEDERNALES
BURGOS
TEL:34-947474226

Declara que o novo EPI aqui descrito:

- Luva de proteção: 5548HD: tecido para-aramida, forro de algodão

Está em conformidade com as disposições do Regulamento CE 1935/2004 respeitantes aos materiais e objectos destinados a entrar em contacto com alimentos e o regulamento CE 2023/2006 sobre boas práticas de fabricação de materiais e objetos destinados a entrar em contato com alimentos. E é idêntico ao coberto pelo informe nº 2016TM0027

Emitido por AITEX
Plaza Emilio Sala, 1
03801 Alcoy
Alicante

Normas: UNE-EN 1186-9: 2002 e Regulamento 10/2011 a comissão em 14 de janeiro de 2011.

Conceito: Este ensaio destina-se à determinação da migração global em simuladores de alimentos à base de água de materiais plásticos destinados a entrar em contacto com géneros alimentícios, por imersão as amostras em temperaturas e tempos selecionados.

Condições de ensaio:

Simulantes:

- Simulante E: Tenax
- Simulante D1: Etanol al 50%
- Simulante B: Ácido acético al 3%

Condições de ensaio:

- 2 horas a 40°C
- Entre em contato com o simulante por imersão.

ENSAYO TEST	NORMA STANDARD	RESULTADO RESULT (mg/dm²)
MIGRACIÓN GLOBAL EN ACIDO ACETICO 3% (Simulante B) <i>GLOBAL MIGRATION IN ACETIC ACID 3 % (Simulant B)</i>	UNE-EN 1186:9-2002	1,3 ± 0,3
MIGRACIÓN GLOBAL EN ETANOL 50% (Simulante D1) <i>GLOBAL MIGRATION IN ETHANOL 50 % (Simulant D1)</i>	UNE-EN 1186:9-2002	< 1
MIGRACIÓN GLOBAL EN TENAX (Simulante E)* <i>GLOBAL MIGRATION IN TENAX (Simulant E)*</i>	Método propio / <i>In house method</i>	< 2

Os valores obtidos de migração global com simuladores B, D1 e E são mais baixos do que o limite máximo de migração estabelecida em 10 mg/dm², de acordo com o REGULAMENTO (UE) Nº 10/2011 A COMISSÃO em 14 de janeiro de 2011 sobre materiais e objectos plásticos destinados a entrar em contacto com alimentos.

O material está em conformidade com o Regulamento, respeito a migração global dos componentes com os simuladores B, D1 e E. Então você pode dizer que a luva é adequada para entrar em contacto com alimentos aquosos, ácidos, alcoólicos, lácteos e secos.

Feita em Burgos, 3 de Março de 2016.

